# we are IntechOpen, the world's leading publisher of Open Access books Built by scientists, for scientists



122,000

135M



Our authors are among the

TOP 1%





WEB OF SCIENCE

Selection of our books indexed in the Book Citation Index in Web of Science™ Core Collection (BKCI)

# Interested in publishing with us? Contact book.department@intechopen.com

Numbers displayed above are based on latest data collected. For more information visit www.intechopen.com



# Response Behaviors in Conversational Speech among Japanese- and English-Speaking Parents and Their Toddlers

# Yuko Yamashita

Additional information is available at the end of the chapter

http://dx.doi.org/10.5772/intechopen.69743

#### Abstract

The present study aimed at exploring the responses of listeners in conversational speech between parents and toddlers. Children's responses toward parents and parents' responses toward children were the focus of this study. Participants included five dyads each of typically developing two-year-old toddlers and their parents from Japanese- and English-speaking families. Responses of a mother/father toward a child or a child toward a mother/father were classified into three categories: non-lexical backchannels (e.g., hoo, nn, hai), phrasal backchannels (e.g., hontoo "really," soo desu ka "is that right?"), and repetition. The results showed that the average ratio of overall backchannels and repetitions produced by parents was quite similar in both languages and was much greater than that produced by children in both languages. Among Japanese-speaking parents, non-lexical backchannels and repetitions were preferred to phrasal backchannels, while among English-speaking parents non-lexical backchannels were most frequently used. With Japanese-speaking parents, almost half of the repetitions were exact repetitions. They frequently repeated what a child had said and added the sentence-final particle "ne" or content words. These findings are expected to be useful in understanding response behaviors in spoken communication between parents and their children.

**Keywords:** conversational speech, response behaviors, child-directed speech, backchannels, repetition

# 1. Introduction

Interactions between parents and children largely influence the early stages of language development. Parents use a specific conversational style when they interact with their children.



© 2017 The Author(s). Licensee InTech. This chapter is distributed under the terms of the Creative Commons Attribution License (http://creativecommons.org/licenses/by/3.0), which permits unrestricted use, distribution, and reproduction in any medium, provided the original work is properly cited. [cc) BY

There are similar characteristics and cross-linguistic differences in interactions between parents and children across cultures. For example, Ferguson [1] found that phonological and syntactic modifications, exaggerated prosody, and a simplified lexicon were common characteristics of child-directed speech across 27 language backgrounds. Fernald et al. [2] also reported that parents used higher mean-f0, f0-minimum, and f0-maximum; greater f0-variability; shorter utterances; and longer pauses across languages (French, Italian, German, Japanese, British English, and American English) when they interacted with their infants. Other studies showed both similarity and cross-linguistic differences in interactions between parents and children. For example, Fernald and Morikawa [3] reported that Japanese and English mothers displayed some common characteristics such as linguistic simplification and frequent repetition, while the frequency of labeling target objects and the usage of onomatopoetic words were the differences seen between the communicative styles of the two languages. Choi [4] found that English-speaking mothers used more nouns than verbs and focused more on objects than on actions, as compared to Korean-speaking mothers, when they interacted with their children in book-reading and toy-play contexts. These studies showed that there are common characteristics and cultural differences in interactions between parents and their children. However, only a few studies have explored how parents respond as listeners in their interactions with their children during the early stages of language development. The present study explores conversational styles, including the responses of a listener, between English- and Japanese-speaking mothers and their children. An overview will be given of: the literature of the previous research on response behaviors, the method, and the results. Lastly, a discussion will be presented.

### 2. Literature review

Listeners' responses to a speaker are commonly known as "backchannels" [5] or "reactive tokens" [6]. Backchannel responses include both verbal (e.g., uh-huh, hmm) and nonverbal (e.g., head nods, smile, gazing) forms. The present study focuses on verbal forms. Backchannels produced by the listener play an important role in helping conversations go smoothly. Many researchers have discussed the types and functions of backchannels [6–8]. Clancy et al. [6] suggested that there are several types of reactive tokens in verbal forms: backchannels, reactive expressions, collaborative finishes, repetitions, and resumptive openers. Maynard [8] identified six functions of backchannels: continuer, understanding, support and empathy, agreement, emotive, and minor additions.

Backchannel behaviors are universal across cultures, but there are cultural differences in terms of their frequency, type, and placement [8–11]. Listeners are expected to produce culturally appropriate types of responses toward speakers; otherwise, they are viewed as being inattentive, interrupting the conversation, or not showing empathy [12]. Heinz [9] explored backchannel responses among German and American English speakers and found that German speakers used fewer backchannel responses and placed them less frequently in overlapping positions compared to American English speakers. Clancy et al. [6] explored reactive tokens with English-, Japanese-, and Mandarin-speakers. The results showed that Japanese and English speakers used overall reactive tokens more frequently than Mandarin speakers, and the ratio of backchannel responses to total reactive tokens by Japanese speakers was much higher than that of English- and Mandarin-speakers.

The Japanese term aizuchi is commonly translated as "backchannels." According to Iwasaki [13], aizuchi includes non-lexical backchannels (e.g., hoo, nn), phrasal backchannels (e.g., hontoo "really," soo desu ka "is that right?"), and substantive backchannels (e.g., repetition of words or a clarifying question). Many studies have reported that Japanese listeners frequently use backchannels compared to speakers of other languages [8, 11, 14]. For example, Maynard [8] found that Japanese participants produced backchannels far more frequently than American participants and did not provide greater variability in the types of backchannels than American participants. White [14] also reported that the Japanese provided backchannels for every 14 words, while Americans did so for every 37 words. The reason why Japanese listeners frequently produce aizuchi is that they prefer to construct and maintain interpersonal harmony in their culture [13, 15, 16].

Only a few studies explored response behaviors as a conversational skill in spoken communication between parents and their children. Through their interaction, parents provide and children learn culture-specific responses [17]. For example, Miyata and Nisisawa [18] observed the acquisition of backchannel behaviors (utterance-final *aizuchi* and utterance-internal *aizuchi*) in a boy aged between 1.5 and 3.1 years and found that utterance-internal *aizuchi*, which signifies only continuation and understanding, appeared about 6 months later than the utterance-final *aizuchi*. Hess and Johnston [19] observed backchannel responses in normal children aged between 7.5 and 11.9 years and found that backchannel responses increased significantly with age. Kajikawa et al. [20] explored the conversational style of mother-child interactions. They focused on the frequency of speech overlap such as the particle "ne" produced by the speakers and backchannels produced by the listeners and found that conversational style with frequent overlaps emerged in two-word utterances.

Although response behaviors are important in spoken communication, there are relatively few studies that have explored them in conversations between parents and their children and analyzed how language/cultural backgrounds influence how to respond in conversations. Therefore, this study aims to compare response behaviors in interactions between Japanese parents and their children and English parents and their children. In this study, backchannels and repetitions were counted as response behaviors. The function of repetition is to help learners develop their language by realizing their mistakes and evaluating what they utter [21]. The research questions are as follows:

- How Japanese- and English-speaking parents and children provide responses as listeners in conversational speech.
- Whether there are cross-linguistic differences of response behaviors in conversational speech between parents and children.

# 3. Method

Participants were ten dyads each comprising typically developing two-year-old toddlers and their parents from Japanese- or English-speaking families. There were four girls and one boy from Japanese-speaking families and two girls and three boys from English-speaking families. Conversational speech between parents and children was recorded and transcribed from each audio file in the Kyushu University children's database constructed by the author [22]. Monologue speech from either the parent or child and singing were not included in this study.

Participants	Speaker change	Conversation topics
EF01	361	TV characters, foods, animals
EF02	343	Cooking, foods
EM01	332	Picture book
EM05	323	Breakfast, picture book
EM06	345	Animals, friends
JF01	285	Foods, animals, lunch
JF03	260	Foods, cooking, books
JM07	300	Foods, TV characters
JF09	212	Toys, park, foods, color
JF10	251	TV characters, foods

Table 1. Basic information of speech data.

Basic information on speech data is shown in Table 1. EF/EM and JF/JM refer to English- and Japanese-speaking families, respectively, where F and M denote the gender (female or male) of the child. Speaker changes were counted according to Clancy et al. [6, p. 359] and occurred at any point at which another speaker took a turn; laughter turns were not included in this study. With regard to the types of backchannels, this study followed the categories proposed by Iwasaki [13, p. 666]: "non-lexical backchannels," which comprise vocalic sounds that have little or no meaning (e.g., hoo, nn, hai), and "phrasal backchannels," which are phrases or words with meaning (e.g., hontoo "really," soo desu ka "is that right?"). In Iwasaki's study, there was another category labeled "substantive backchannels," which included repetition, a summary statement, or a clarifying question. This study, however, did not include substantive backchannels; instead, the category of "repetition" was added. Since this study focused on parents and two-year-old children, who were in the process of learning a language, repetitions occurred frequently. If she/he repeated a word or a portion of a speech that another speaker produced, it was counted as a repetition. Responses of a mother/father toward a child or a child toward a mother/father were classified into these three categories: non-lexical backchannels, phrasal backchannels, and repetition. Answering questions and responses to invitations and orders were not included in this study. The frequency of each category was counted, and the variability of these responses was observed.

#### 4. Results

In this study, it was observed that a parent developed a topic or shared information and the child responded toward that parent. It was also observed that parents and children developed topics collaboratively and parents actively provided children with feedback. As noted in Iwasaki [13], if a person develops and controls a topic of conversation, other participants attend the conversation and provide backchannels; however, if participants develop a topic collaboratively, backchannels can occur from all participants. Backchannels of both a parent toward a child and a child toward a parent were counted in this study. **Figure 1** shows the average frequency of overall responses (non-lexical backchannels, phrasal backchannels, and repetitions) among English- and Japanese-speaking parents and children. The ratio of overall responses to all speaker changes was counted. The average frequency of overall backchannels and repetitions was 24.36 and 1.75%, respectively, in English-speaking parents and children.

Response Behaviors in Conversational Speech among Japanese- and English-Speaking Parents... 187 http://dx.doi.org/10.5772/intechopen.69743

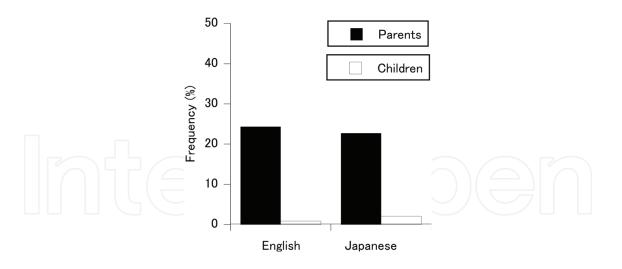


Figure 1. The average frequency of overall backchannels among English- and Japanese-speaking parents and children.

and 22.71 and 4.16%, respectively, in Japanese-speaking parents and children. With regard to parents' response behaviors toward children, the results showed that more than 20% of all speaker changes occurred through non-lexical backchannels, phrasal backchannels, or repetition, regardless of language background. The results also showed that children from either background did not frequently use backchannels or repetitions.

**Table 2** shows the frequency of each type of backchannel in Japanese- and English-speaking parents. The ratio of each type of backchannel, repetitions, and repetitions to overall responses was counted. For Japanese-speaking parents, non-lexical backchannels and repetitions were preferred to phrasal backchannels, which was statistically significant ( $\chi^2 = 64.26$ , df = 2, p < 0.01). For English-speaking parents, non-lexical backchannels were preferred to phrasal backchannels and repetitions, which was also statistically significant ( $\chi^2 = 65.81$ , df = 2, p < 0.01).

**Figure 2** shows the frequency of non-lexical backchannels in English- and Japanese-speaking parents and children. The ratio of non-lexical backchannels to all speaker changes for each speaker was counted. For English-speaking parents, the frequency of EM01 was the greatest (22.29%) and the frequency of EF01 was the lowest (3.60%). For Japanese-speaking parents, the frequency of JF03 was the greatest (15.00%) and the frequency of JF01 was the lowest (3.16%). In other words, more than 20% of all speaker changes was non-lexical backchannels produced by parents for EM01 dyads, and 15% of all speaker changes was non-lexical backchannels produced by parents for JF03 dyads. EM01 parents frequently produced "oh" or "uh huh" and JF03 parents frequently produced "un (uh huh)" that functioned as a continuer (see more details in Excerpts 1 and 2). With regard to children, the frequency of non-lexical backchannels was less than 6%, regardless of their language background.

Excerpt 1 is a conversation between a father and son from an English-speaking family (EM01). The child's utterances were transcribed as it sounded by the annotator. In this conversation, the father kept using the non-lexical backchannel "uh huh" that functioned as a continuer in lines 2, 6, and 8. Excerpt 2 is a conversation between a mother and daughter from a Japanese-speaking family (JF03). The mother and daughter played cooking with toys. The mother

Participants	Non-lexical backchannels	Phrasal backchannels	Repetitions
Japanese-speaking parents	44.37%	11.59%	44.04%
English-speaking parents	51.60%	30.75%	17.65%

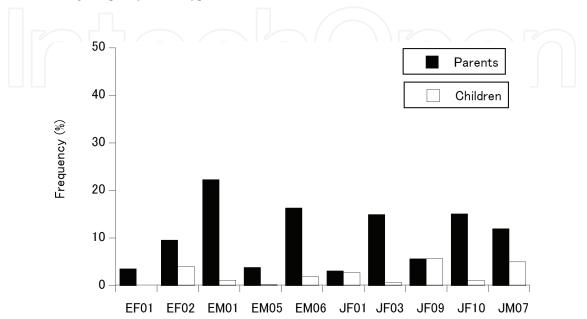


Table 2. The average frequency of each type of backchannels (%).

Figure 2. The frequency of non-lexical backchannels among English- and Japanese-speaking parents and children.

asked the girl what she wanted to use and wash for cooking. The girl could not answer the questions directly, but the mother kept using the non-lexical backchannel "un (uh huh)" that functioned as a continuer in lines 14, 20, 22, 24, 26, and 28.

Note: In the following excerpts, C refers to child, F to father, and M to mother.

- (1) Excerpt 1 (EM01)
  - 1 C: Dubaah yee
  - 2 F: Uh huh
  - 3 C: Noo Tow
  - 4 F: Toby that's right
  - 5 C: Noh tooh
  - 6 F: Uh huh
  - 7 C: Tooh tooh tooh
  - 8 F: Toby uh huh

9 C: No tooh eh tooh no pooh pooohp

#### (2) Excerpt 2 (JF03)

10 M: jyaa tugi hora nani tsukau

Well, what do you want to use next?

11 C: anka hoshitto aka

12 M: un?

I want red

Huh?

13 C: aka hoshii akahoshiide

I want red, I want red

14 M: Un.

Uh huh

15 C: aka hoshii

I want red

16 M: dore araimasuka

Which one do you wash?

17 C: aka hoshi aka

I want red, I want red

18 M: aka hoshiine

You want red

19 C: aka aka

Red, red

20 M: Un.

Uh huh

21 C: hoshii

Want

22 M: Un.

Uh huh

23 C: akatte



**Table 3** shows the variety of non-lexical backchannels among English- and Japanese-speaking parents. For English-speaking parents, the frequent vocalic forms were "yes, yeah" (35.61%), "oh" (34.15%), and "uh huh" (17.07%). For Japanese-speaking parents, the frequent vocalic forms were "un" (56.25%), "hai" (23.96%), and "a=, a" (10.42%). The variety of non-lexical backchannels of children was also observed. For English-speaking children, the frequent vocalic forms were "hm" (34.78%), "yes, yeah" (26.09%), and "oh" (17.39%). English-speaking children seldom produced "uh huh," as opposed to English-speaking parents. Conversely, for more than half of all the non-lexical backchannels, Japanese-speaking children produced "un" similar to Japanese-speaking parents.

**Figure 3** shows the frequency of phrasal backchannels among English- and Japanese-speaking parents and children. The ratio of phrasal backchannels to all speaker changes for each speaker was counted. For English-speaking parents, the frequency of EM01 was the greatest (18.37%), and the frequency of EF01 was the lowest (1.94%). It was the same tendency as the frequency of non-lexical backchannels. In other words, EM01 produced both non-lexical and phrasal backchannels frequently and EF01 did not produce either non-lexical or phrasal backchannels frequently. English-speaking children did not produce any phrasal backchannels.

English-speaking parents		Japanese-speaking p	arents
Vocalic form	Frequency (%)	Vocalic form	Frequency (%)
yes, yeah	73 (35.61%)	un	54 (56.25%)
oh	70 (34.63%)	hai	23 (23.96%)
uh huh	35 (17.07%)	a, a=	10 (10.42%)
hm	16 (7.80%)	uwa	6 (6.25%)
uh	7 (3.41%)		. ,

Table 3. The variety of non-lexical backchannels with English-speaking and Japanese-speaking parents.

Response Behaviors in Conversational Speech among Japanese- and English-Speaking Parents... 191 http://dx.doi.org/10.5772/intechopen.69743

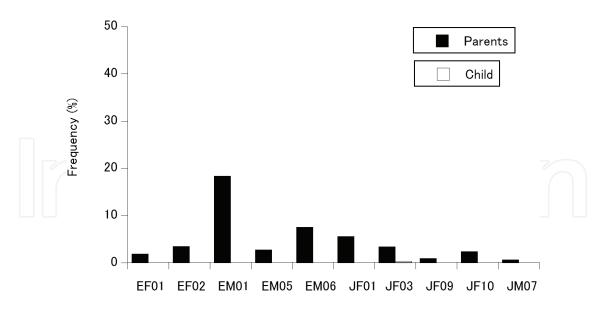


Figure 3. The frequency of phrasal backchannels among English- and Japanese-speaking parents and children.

Japanese-speaking parents rarely produced phrasal backchannels (less than 6%). Similarly, Japanese-speaking children also seldom produced phrasal backchannels.

**Table 4** shows the variety of phrasal backchannels used by English- and Japanese-speaking parents. Among English-speaking parents, the frequent phrasal backchannels were "That's right" (34.95%), "OK" (33.98%), and "Good girl/Good boy" (17.48%). For Japanese-speaking parents, the frequent phrasal backchannels were "so, sone (It is so)" (38.24%), "sugoi (great)" (23.53%), and "soo desu ka (Is that so?)" (20.59%). As noted in Iwasaki [13], phrasal backchannels are often treated as reactive expressions. English-speaking parents used phrasal backchannels such as "Good girl/Good boy" and "That's good" to praise a child and "That's right, right" to show agreement. Similarly, Japanese-speaking parents also used phrasal backchannels, such as "so, sone" to show agreement, and "sugoi" to praise a child.

Excerpt 3 is a conversation between a father and child from an English-speaking family. The father asked the child about a character in the picture book, and the child tried to answer the question. The father provided the same phrasal backchannels—"That's right"—to show agreement in lines 30, 32, and 34.

English-speaking parents		Japanese-speaking parents	
Vocalic form	Frequency (%)	Vocalic form	Frequency (%)
That's right, right	36 (34.95%)	so, sone "it is so"	13 (38.24%)
OK	35 (33.98%)	sugoi "great"	8 (23.53%)
Good girl, Good boy	18 (17.48%)	sodesuka "is that so?"	7 (20.59%)
That's good, That sounds	4 (3.88%)	honto "really?"	3 (8.82%)
good	4 (3.88%)	5	
Alright			

Table 4. The variety of phrasal backchannels with English-speaking and Japanese-speaking parents.

(3) Excerpt 3 (EM01)

29 C: Poo

30 F: Uh huh that's right it's Thomas and who else who's that

31 C: Ah kah

- 32 F: An incredible that's right
- 33 C: Oh wooh woo
- 34 F: Roller wall yes that's right

**Figure 4** shows the frequency of repetitions among English- and Japanese-speaking parents and children. The ratio of repetitions to all speaker changes for each speaker was counted. For English-speaking parents, the frequency of EM06 was the greatest (8.70%), and the frequency of EM05 was the lowest (4.02%). For Japanese-speaking parents, the frequency of JF03 was the greatest (16.92%), and the frequency of JF09 was the lowest (4.25%). Japanese-speaking parents frequently repeated the words their children produced in order to show understanding, evaluate what their children said, or correct their mistakes. It needs to be noted that children were sometimes asked to repeat what their mother/father had said; this was not counted as repetition produced by the children.

Excerpt 4 is a conversation between a mother and child from a Japanese-speaking family. The mother repeated the words "throw it away" that the child uttered in order to confirm that this was what the child requested in lines 35 and 36. She added the question "You don't need it anymore?" with the same meaning but a different way of asking to make sure once again in line 36. Excerpt 5 is another conversation between a mother and a child from Japanese-speaking family. The mother repeated the words "throw it way," changing a grammatical tense, in order to correct what the child uttered in lines 44 and 45. After the mother

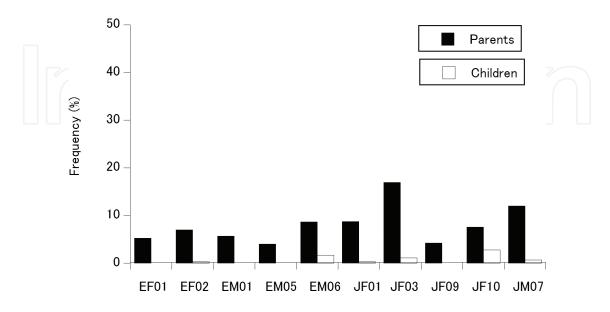
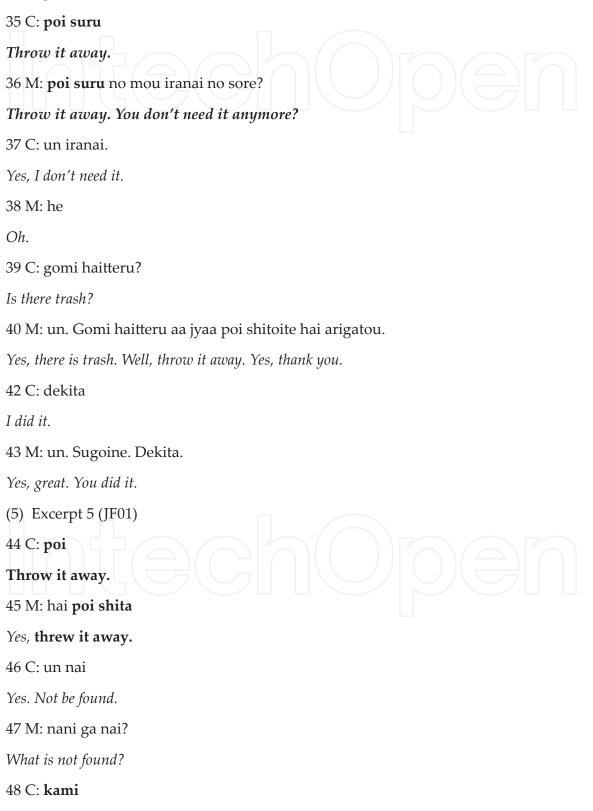


Figure 4. Repetitions among English- and Japanese-speaking parents and children.

asked whether her child wants to come with her, the child said her name "Mi." The mother repeated her name "Mi" and added the content word "iku (goes)" for better grammatical sense in lines 54 and 55.

(4) Excerpt 4 (JF10)



```
Paper
49 M: kami ga nai. kami aru yaro.
Paper is not found. There is paper.
50 C: ame
Candy
51 M: ame naiyo. A kore nani
Candy is not found. What is this?
52 C: un
 Un
----<6 lines omitted>-
53 M: issho ni kuru?
Do you want to come with me?
54 C: Un. Mi
 Yes. Mi
55 M: Mi chan iku. a mazu kore mo nainai senaikan
Mi chan goes. Well, we have to throw it away first.
56 C: Un.
 Yes.
```

Repetitions by Japanese-speaking parents were further explored. Their repetitions were coded into two categories: exact repetitions and local repetitions. Exact repetition was when parents repeated an entire utterance in an exact way. Local repetition was when parents added, removed, and substituted content words, function words, and the sentence-final particle "ne," which often occurs in Japanese, as listed in the following examples. Japanese speakers frequently use "ne" in conversations to build affective common ground between the speaker and the listener for cooperation [23]. As Uyeno [24] noted, speakers use the sentence-final particle "ne" to show agreement of propositional content. In this study, almost half of all repetitions were exact repetitions. With regard to local repetition, parents frequently repeated what a child had said and added the sentence-final particle "ne" or content words. Local repetitions included the following:

- Addition of content words
- Addition of function words
- Addition of the sentence-final particle "ne"
- Addition of content words and the sentence-final particle "ne"
- Addition of function words and the sentence-final particle "ne"
- Substitution of content words

- Removal of content words
- Removal of function words

#### 5. Discussion

This study explored the responses of listeners in conversational speech between Englishand Japanese-speaking parents and their two-year-old children. Responses of a mother/ father toward a child or a child toward a mother/father were classified into three categories: non-lexical backchannels, phrasal backchannels, and repetition. The ratio of overall responses to all speaker changes was counted. The results showed that both English- and Japanese-speaking parents used all three categories, which amounted to more than 20% of all speaker changes. There was no difference in the frequency of overall responses between English- and Japanese- speaking parents. Previous studies that explored backchannels in adult-adult conversation showed that Japanese listeners used backchannels more frequently than English speakers [8, 11, 14]. Our findings are not consistent with previous studies in that there was no difference in the frequency of overall responses between English- and Japanese-speaking parents. It is probably because this study explored response behaviors in conversations between parents and children, where parents frequently use backchannels and repetitions to encourage their children to continue talking, show understanding, and correct mistakes, which might be universal across languages. Interestingly, there was a language/culture difference in the type of response behaviors exhibited; non-lexical backchannels and repetitions were preferred to phrasal backchannels among Japanese-speaking parents, while non-lexical backchannels were preferred to phrasal backchannels and repetitions among English-speaking parents. With regard to children's response behaviors, this study did not find frequent use of backchannels and repetitions. Language development of all children in this study was at the two-word stage, when a child uses simple phrases and begins to develop complex phrases. However, they did not use backchannels and repetitions as frequently as the adult speakers. As Hess and Johnston [19] noted, backchannel response behaviors of listeners that provide collaborative feedback could be among the last skills that children acquire during language development. At which age they begin to use these response behaviors needs to be further explored. The findings of the present study are expected to be useful in understanding response behaviors as a conversational skill in spoken communication between parents and their children.

#### 6. Conclusion

This study determined that there was no difference in the frequency of overall responses between English- and Japanese-speaking parents. This study also suggested that there was a language/culture difference in the type of response behaviors between English- and Japanesespeaking parents. Although this study did not reveal children's response behaviors, this study found that there were similarities and differences of parents' response behaviors between two different languages. Studies with children with older age will clarify how parents' response behaviors influence the acquisition of response behaviors during language development.

# Acknowledgements

This work was supported by JSPS KAKENHI (Grant Number JP26770194).

# Author details

Yuko Yamashita

Address all correspondence to: yama-y@shibaura-it.ac.jp

Shibaura Institute of Technology, Tokyo, Japan

### References

- [1] Ferguson CA. Talking to children: A search for universals. In: Greenberg JH, editor. Universals of Human Language. Stanford, CA: Stanford University Press; 1978
- [2] Fernald A, Taeschner T, Dunn J, Papousek M. A cross-language study of prosodic modifications in mothers' and fathers' speech to preverbal infants. Journal of Child Language. 1989;16(3):477-501
- [3] Fernald A, Morikawa H. Common themes and cultural variations in Japanese and American mothers' speech to infants. Child Development. 1993;64(3):637-656
- [4] Choi S. Caregiver input in English and Korean: Use of nouns and verbs in book-reading and toy-play contexts. Journal of Child Language. 2000;27(1):69-96
- [5] Yngve V. On getting a word in edgewise. In: Papers from the Sixth Regional Meeting of the Chicago Linguistic Society. Chicago, IL: Chicago Linguistic Society; 1970. pp. 567-577
- [6] Clancy PM, Thompson SA, Suzuki R, Tao H. The conversational use of reactive tokens in English, Japanese, and Mandarin. Journal of Pragmatics. 1996;**26**:355-387
- [7] Lambertz K. Back-channelling: The use of yeah and mm to portray engaged. Griffith Working Papers in Pragmatics and Intercultural Communication. 2011;4(1/2):11-18
- [8] Maynard S. Analyzing interactional management in native/non-native English conversation. International Review of Applied Linguistics in Language Teaching. 1997;**35**(1):37-60
- [9] Heinz B. Backchannel responses as strategic responses in bilingual speakers' conversations. Journal of Pragmatics. 2003;**35**(7):1113-1142

- [10] Maynard S. Conversation management in contrast: Listener responses in Japanese and American English. Journal of Pragmatics. 1990;14(1):397-412
- [11] Mizutani N. Aizuchi to ootoo. In: Mizutani O, editor. Hanashi kotoba no hyoogen. Tokyo: Chikuma Shoboo; 1983. pp. 37-44
- [12] Miller L. Listening behavior in conversations between Japanese and Americans. In: Blommaert J, Verschueren J, editors. Intercultural and International Communication. Amsterdam: John Benjamins; 1988. pp. 111-130
- [13] Iwasaki S. The Northridge earthquake conversations: The floor structure and the 'loop' sequence. Journal of Pragmatics. 1997;28:661-693
- [14] White S. Backchannels across cultures: A study of Americans and Japanese. Language and Society. 1989;18:59-76
- [15] Maynard S. On back-channel behavior in Japanese and English casual conversation. Linguistics. 1986;24:1079-1108
- [16] Saft S. Exploring Aizuchi as resources in Japanese social interaction: The case of a political discussion program. Journal of Pragmatics. 2007;39(7):1290-1312
- [17] Minami M. Social interaction and discourse style: Culture-specific parental styles of interviewing and children's narrative structure. In: The 4th International Pragmatics Conference; 26 July 1993; Kobe, Japan
- [18] Miyata S, Nisisawa H. The acquisition of Japanese backchanneling behavior: Observing the emergence of Aizuchi in a Japanese boy. Journal of Pragmatics. 2007;39(7):1255-1274
- [19] Hess LJ, Johnston JR. Acquisition of back channel listener responses to adequate messages. Discourse Processes. 1988;11(3):319-335
- [20] Kajikawa S, Amano S, Kondo T. Speech overlap in Japanese mother-child conversations. Journal of Child Language. 2004;31:215-230
- [21] Hasan AS. Analysing bilingual classroom discourse. International Journal of Bilingual Education and Bilingualism. 2006;9(1):7-18. DOI: 10.1080/13670050608668627
- [22] Yamashita Y, Nakajima Y, Ueda K, Shimada Y, Hirsh D, Seno T, et al. Acoustic analyses of speech sounds and rhythms in Japanese-and English-learning infants. Frontiers in Psychology. 2013;4(57)
- [23] Cook HM. The sentence-final particle *ne* as a tool for cooperation in Japanese conversation. In: Hoji H, editor. Japanese/Korean Linguistics. Chicago, IL: University of Chicago Press; 1990. pp. 29-44
- [24] Uyeno T. A study of Japanese modality: A performative analysis of sentence particles [dissertation]. University of Michigan; 1971



IntechOpen